व्यापि-लीला ।

দ্বাদশ পরিচ্ছেদ।

অহৈতাজ্যু জভূপাংস্তান্ সারাসারভূতো হথিলান্ হিস্বাসারান্ সারভূতো নোমি চৈত্যঞ্জীবনান্ ॥ ১

জয়জয় মহাপ্রভু শ্রীকৃষ্ণচৈতন্ত। জয়জয় নিত্যানন্দ জয়াদ্বৈত ধন্ত। ।১

শ্লোকের সংস্কৃত চীকা।

অবৈতস্ত অজ্যু চরণে এব অজে কমলে তয়েত্িশান্ মধুকরান্ সপ্তমার্থে দিতীয়া ভ্লেদিতার্থ:। কিন্তৃতান্? অধিকান্ সারাসারভ্ত:। তেয়ু অসারান্ অসারমতগৃহীতান্ হিত্বা, চৈতন্তঃ শ্রীক্ষাইতেন্ত-মহাপ্রভ্রেব জীবনং যেযাং তান্ সারভ্ত: সারগ্রাহিণ: ভক্তান্ নৌমি। ১।

পোর-কুপা-ভরঙ্গিণী টীকা।

পূর্বেবলা হইয়াছে, প্রেমকল্পতকর মূলক্ষম হইতে তুইটী উদ্ধন্ধ উদ্ভূত হইয়াছে, একটী শ্রীনিত্যানন্দ এবং অপরটী শ্রীঅবৈত। পূর্ববর্ত্তী পরিচ্ছেদে শ্রীনিত্যানন্দরূপ উদ্ধন্ধর শাখাপ্রশাখাদির পরিচয় দেওয়া হইয়াছে; এই পরিচ্ছেদে শ্রীঅবৈতরূপ উদ্ধন্ধর শাখা-প্রশাখাদির পরিচয় দেওয়া হইতেছে।

শো। ১। অবয়। সারাসারভৃত: (সার ও অসার গ্রহণকারী) অথিলান্ (সমস্ত) অহৈতাজ্যুক্ত সান্ (শ্রীঅহৈতের চরণ-কমলের মধুকর-সরপ ভক্তরুদ্দের মধ্যে) তান্ (সেই—ধাঁহারা অসঙ্গত মত গ্রহণ করিয়াছেন) অসারান্ (অসারমত-গ্রহণকারীদিগকে) হিছা (ত্যাগ করিয়া) চৈত্ত জীবনান্ (শ্রীচৈত্ত গতপ্রাণ) সারভূত: (সারগ্রাহী ভক্তদিগকে) নৌমি (নমন্ধার করি)।

অমুবাদ। সার ও অসার গ্রহণকারী শ্রীঅহৈত-চরণ-ক্মলের মধুক্র-স্বরূপ সমস্ত ভক্তগণের মধ্যে অসার-গ্রহণকারীদিগকে পরিত্যাগ করিয়া, শ্রীকৃষ্ণ-চৈত্তাই বাঁহাদের জীবন, সেই সারগ্রাহীদিগকে নমশার করি। ১।

শ্রীচৈতক্সভাগবত, মধ্যথন্ত, ১৯শ অধ্যায় হইতে জানা যায়;—সম্ভবতঃ বয়সে অত্যন্ত প্রাচীন বলিয়া, বিশেষতঃ শ্রীপাদ মাধ্বে প্রব্রী-গোষামীর শিয় বলিয়া শ্রীঅইবতপ্রভুকে মহাপ্রভু অত্যন্ত মায় করিতেন; ইহাতে শ্রীঅইবতের মনে অত্যন্ত কট হইত। শ্রীঅইবত নিজেকে প্রভুর দাস বলিয়া মনে করিতেন—প্রভুর নিকটে তিনি দাসোচিত ব্যবহারই আশা করিতেন; তাই ওক্সবং ম্যাদাস্ট্রত ব্যবহারে তিনি মনঃক্ষ্ম হইতেন। মহাপ্রভুর হত্তে শান্তি পাওয়ার উদ্দেশ্যে শ্রীঅইবত একদিন এক সঙ্কল্ল করিলেন। তিনি মনে মনে ভাবিলেন—"ভক্তিধর্ম প্রচারের নিমিত্তই প্রভুর অবতার; আমি ভক্তির শ্রেষ্ঠত্ব মানিব না; তাহা হইলেই প্রভু কুদ্ধ হইয়া আমাকে শান্তি দিবেন।" (পরবর্ত্তী ৩৭-৩৯ প্রার প্রত্রৈবা)। এইরূপে সঙ্কলা করিয়া তিনি কোনও ছলে নবরীপ হইতে শান্তিপুরে আসিলেন; আসিয়া বীয় শিয়গণের সাক্ষাতে যোগবাশিষ্ঠ-গ্রন্থের—জ্ঞানের প্রাধান্তম্বতি । অতএব সভার প্রাণ জ্ঞান করিশিক্তি। হেন জ্ঞান না বৃদ্ধিয়া কোন কোন জন। ব্রে ধন হারাইয়া চাহে গিয়া বন॥ বিষ্ণুভক্তি দর্পন, লোচন হয় জ্ঞান। চক্ষ্যীন জনের দর্পনে কোন্ কান্য॥ আদি বৃদ্ধ আমি পঞ্চিলাম সর্ব্বশিল্প। বৃদ্ধিলাম সর্ব্বশিল্প। স্বর্ধ-অভিথায় জ্ঞানমাত্র॥" স্বর্ধজ্ঞ মহাপ্রভু শ্রীঅইবতের আচ্ববের কথা জ্ঞানিতে পারিলেন বৃদ্ধিলাম সর্ব্বিশাম সর্ব্বিশাম প্রবিশাম প্রত্রিতার আচিববের কথা জ্ঞানিতে পারিলেন

শ্রীচৈতত্যামরতরোর্দ্বিতীয়স্কারপণি:।
শ্রীমদবৈতচন্ত্রত্য শাখারপান্ গণান্ কুম:॥ ২
ব্যাকের দ্বিতীয় ক্ষন্ধ আচার্য্যগোসাঞি।
তাঁর যত শাখা হৈল, তার লেখা নাঞি॥ ২

চৈতন্য-মালীর কুপাজনের সেচনে।
সেই জলে পুষ্ট ক্ষম বাঢ়ে দিনে দিনে। ৩
সেই ক্ষকে যত প্রেমফল উপজিল।
সেই কৃষ্ণপ্রেমফলে জগৎ ভরিল॥ ৪

শ্লোকের সংস্কৃত টীকা ।

শ্রীটেতভামরতরোঃ শ্রীটেতভাকল্পক্ষ দিতীয়ন্ত্রন্ধান শ্রীমদ্দৈতচন্দ্র শাখারপান্ গণান্ পরিকরান্
ভুদঃ। ২।

গৌর-কূপা-তর্ল্পিণী টীকা।

এবং শ্রীনিত্যানন্দকে দক্ষে করিয়া একদিন অত্যন্ত কুদ্ধ হইয়া শান্তিপুরে আদিয়া উপনীত হইলেন। প্রভু যে কুদ্ধ হইয়া আদিতেছেন, মহাভাগবত শ্রীঅধ্বৈতও অন্তরে তাহা জানিতে পারিলেন এবং ঘরের পিঁড়ায় বসিয়া অধিকতর উৎসাহের সহিত জ্ঞানের শ্রেষ্ঠন্ব ব্যাখ্যা করিতে লাগিলেন। এমন সময় ত্ই প্রভু আসিয়া শ্রীঅব্বৈতের উঠানে উপন্থিত হইলেন; সকলেই "দেখিয়া প্রভুর মূর্ত্তি চিন্তিত অন্তরে। বিশ্বস্কর-তেজ যেন কোটি স্থ্যময়। দেখিয়া সভার চিন্তে উপজিল ভয়॥" যাহা হউক, আসিয়াই প্রভু শ্রীঅব্বৈতকে জিজ্ঞাসা করিলেন—"আরে আরে নাঢ়া। বোল দেখি জ্ঞানভক্তি তুইতে কে বাড়া?" শুনিয়া প্রীঅব্বৈত ব্রিলেন, তাঁহার ভাগ্য প্রসন্ন ছইয়াছে,—প্রভুকে আরও চটাইবার নিমিন্ত তিনি বলিলেন—"সর্বাকা বড় জ্ঞান। যার জ্ঞান নাই তার ভক্তিতে কি কাম॥" তথন—"ক্রোধে বাহু পাসরিলা প্রশিচীনন্দন॥ পিঁড়া হৈতে অব্বৈতরে ধরিয়া আনিয়া। সহস্তে কিলায় প্রভু উঠানে পাড়িয়া॥" প্রভু তাঁহাকে মথেই শান্তি দিলেন। তথন "শান্তি পাই অব্বৈত পরমানন্দময়। হাতে তালি দিয়া নাচে করিয়া বিনয়॥" আর বলিলেন—"এখানে সে ঠাকুরালি বলিয়ে তোমার। দোয-অন্তর্ক্রপ শান্তি করিলা আমার॥"

শ্রীতিবৈতের অভীপ্ত পূর্ণ হইল; তাঁহার শিশ্যগণও তথন ভক্তি অপেক্ষা জ্ঞানের প্রাধান্ত খ্যাপনের চাত্রী বৃথিতে পারিলেন; তথন কেহ কেহ পূর্ববিং ভক্তিরই প্রাধান্ত স্থীকার করিলেন; কিন্তু শুনা যায়, কেহ কেহ নাকি শ্রীঅবৈতের চাত্রীময় যোগবাশিষ্ঠ-ব্যাখ্যানের জ্ঞানেব প্রাধান্তকেই মনে স্থান দিয়া রাখিলেন; ইহারা শ্রীঅবৈতকে গুরু বিলিয়া খুব মান্ত করিতেন বটে, জ্ঞানমার্গবিলম্বীদের কায় গুলকে সাক্ষাদ্ ব্রহ্ম বলিয়াই মনে করিতেন—কিন্তু শ্রীমন্ মহাপ্রভুকে স্বয়ং ভগবান্ বলিয়া স্বীকার করিতেন না; তজ্জ্বা শ্রীঅবৈতও তাঁহাদিগকে ত্যাগ করিয়াছেন বলিয়া শুনা যায়। ইহাদিগকে লক্ষ্য করিয়াই এই শ্লোকে "অসারান্—জ্ঞানের প্রাধান্ত-স্কৃতক অসার"-মতগ্রাহী বলা হইরাছে; আর, বাঁহারা পূর্ববিং ভক্তিরই প্রাধান্ত স্বীকার করিয়া শ্রীমন্ মহাপ্রভুব স্বয়ংভগবন্তা স্বীকার করিয়াছেন, তাঁহাদিগকে লক্ষ্য করিয়াই "সারান্—সারমতগ্রাহী" বলা হইয়াছে।

শো। ২। অষয়। শ্রীচৈতভামরতরোঃ (শ্রীচৈতভারপ প্রেমকল্পবৃক্ষের) দ্বিভীয়-স্কন্ধরূপিঃ (দ্বিভীয় স্কর্মরর) শ্রীমদহৈতচন্দ্রের) শাখারপান্ (শাখাস্বরূপ) গণান্ (পরিকরবর্গকে) স্থাঃ (আমরা মমস্কার করি)।

তামুবাদ। শ্রীটেতভারপ কল্লবৃক্ষের দিতীয় স্করম্বরপ শ্রীত্রহৈতচন্দ্রের শাখাম্বরপ পরিকরবর্গকে নমস্কার করি। ২

দিতীয় ক্ষন্ধ— দিতীয় উর্দ্ধন্ধ , মূলস্কা ইইতে যে তুইটা উর্দ্ধন্ধ বাহির ইইয়াছে, তাহার প্রথমটা শ্রীনিত্যানন্দ এবং দিতীয়টা শ্রীঅহৈত। শ্রীঅহৈতচন্দ্রের পরিকরবর্গের বিবরণ এই পরিচ্ছেদে লিখিত ইইবে বলিয়া তাঁহাদিগকে বন্দনা করিয়া তাঁহাদের রূপা প্রার্থনা করা ইইতেছে। সেই জল স্কন্ধে করে শাখায় সঞ্চার।
ফল-ফুলে বাঢ়ে শাখা হইল বিস্তার॥ ৫
প্রথমেত একমত আচার্য্যের গণ।
পাছে তুইমত হৈল দৈবের কারণ॥ ৬
কেহো ত আচার্য্য-আজ্ঞায় কেহো ত স্বতন্ত।
স্বমত কল্পনা করে দৈবপ্রতন্ত্র॥৭.

আচার্য্যের মত যেই—সেই মত 'সার'।
তাঁর আজ্ঞা লজ্জি চলে—সেই ত 'অসার'।। ৮
অসারের নামে ইহাঁ নাহি প্রয়োজন।
ভেদ জানিবারে করি একত্র গণন।। ৯
ধান্যরাশি মাপি যৈছে পাতনা সহিতে।
পাছে পাতনা উড়াইয়ে সংস্কার করিতে।। ১০

গৌর-কুপা-তরঙ্গিণী টীকা।

৫। অন্য:— (অহৈতরপ) রুদ্ধ (চৈত্তিভাগালীর) সেই (রুপারপ) জাল শাখাতে সঞ্চারিত করিল; তাহাতে শাখা ফলে-ফুলে বাড়িয়া (চারিদিকে) বিভারিত হইল।

শ্রীটেতভ্যের প্রেম এবং প্রেমবিতরণের শক্তি শ্রীঅদৈতিচন্দ্রের যোগে শ্রীঅদৈতের পরিকরগণের মধ্যেও সঞ্চারিত হইল ; তথন তাঁহারাও চতুর্দিকে প্রেম বিতরণ করিতে লাগিলেন।

- ৬। পূর্ববর্তী প্রথম শ্লোকের টীকা দ্রের। প্রথমেত সর্বপ্রথমে; মহাপ্রভুর হস্তে শান্তি পাওরার আশার শ্রীঅবৈতচন্দ্র যথন যোগবাশিষ্ঠের ব্যাথা দারা ভক্তি অপেকা জানের প্রাধান্ত স্থাপন করিতে প্রবৃত্ত ইইয়াছিলেন, তাহার পূর্বেন। এক মত—একমতাবলগী; ভক্তিই সর্বাসাধন-শ্রেষ্ঠ—এই মতাবলগী। আচার্য্যের গণ—শ্রীমদদৈতাচার্য্যের পরিকরবর্গ। পাছে—পশ্চাতে; জ্ঞানমার্গের প্রাধান্ত স্থাপনের জন্ত মহাপ্রভুর হস্তে শ্রীঅবৈত্তর শান্তি পাওয়ার পরে। পূই মত—শ্রীঅবৈতের কোনও কোনও শিশ্ব জ্ঞানমার্গাবলগী এবং কোনও কোনও শিশ্ব ভক্তিমার্গাবলগী ইইলেন; তাহাতে তাঁহাদের মধ্যে তুই মত হইয়া গেল (প্রথম শ্লোকের টীকা দ্রুইর্যা)। দৈবের কারণ—যে উদ্দেশ্তে শ্রীঅবৈত জ্ঞানের শ্রেষ্ঠার প্রতিপাদন করিয়া যোগবাশিষ্ঠের ব্যাথ্যা করিয়াছিলেন, তাহা পরে সকলে অবগত ইইলেও—জ্ঞানের শ্রেষ্ঠার্বাচক ব্যাথ্যা যে শ্রীঅবৈতের অভিপ্রেত নহে, তাহা পরিদাররূপ্ত শানার পরেও যে তাঁহার শিশুদের মধ্যে কেই কেই জ্ঞানমার্গাবলগী রহিয়া গেলেন, দৈবব্যতীত তাহার আর অন্ত কোনও কারণই দেখা যায় না। দৈব—পূর্বজ্নাজিত কর্মাক্ল।
- ৭। যাঁহারা শ্রীঅবৈতাচার্যাের আদেশ পালন করিয়াছেন, তাঁহাদের এক মত; তাঁহারা ভক্তির শ্রেষ্ঠ সীকার করিয়াছেন। আর যাঁহারা অবৈতাচার্যাের আদেশ গ্রহণ করেন নাই, তাঁহারা নিজ-নিজ-অভিপ্রায় অনুসারে ভিন্ন মত পােষণ করিয়াছেন—তাঁহারা জ্ঞানের শ্রেষ্ঠ সাঁকার করিয়া জ্ঞানমার্গাের সাধনই অবলম্বন করিয়াছেন। বাঁহারা শ্রীঅবৈতের অনুগত, তাঁহারা ভগবান্কে সেবা এবং নিজেদিগকে সেবক মনে করিতেন; আর জ্ঞানমার্গাবলম্বীরা নিজেদিগকেই ব্রহ্ম বা ভগবান্ মনে করিতেন। শ্রীঅবৈতের অনুগত বাক্তিরা মহাপ্রভুকে স্বয়ং ভগবান্ বলিয়া মান্তা করিতেন; জ্ঞানমার্গাবলম্বীরা তাহা করিতেন না।
- ৮। অবৈতাচার্যার অভিপ্রেত যে মত—ভক্তিমার্গ—তাহাই সার এবং এই মতাবলদীদিগকেই প্রথম শ্লোকে "দারান্" বলা হইয়াছে। আর আচার্যাের আদেশ লজ্মন করিয়া নিজেদের ইচ্ছা মত তাঁহার অন্ত শিশ্বগণ যে মত—জ্ঞানমার্গ—অবলম্বন করিয়াছেন, তাহা অসার এবং এই অসার-মতাবল্দীদিগকেই শ্লোকে "অসারান্" বলা হইয়াছে।
- ৯-১০। অসারের নামে ইত্যাদি- শ্রীঅবৈতের শিশু বা পরিকরগণের মধ্যে বাঁহারা অসার-মতাবলহী— শ্রীঅবৈতের মত-বিরোধী জ্ঞানমার্গাবলহী—এই পরিচ্ছেদে—প্রেমকল্লতকর শাথা-বর্ণনায়—তাঁহাদের নাম উল্লেখ করার প্রয়োজন নাই; কারণ, তাঁহারা প্রেমকল্লতকর শাথাভূক্ত নহেন। তথাপি প্রথম শ্লোকে যে "সার ও অসার" এই উভয়ের উল্লেখ করা হইয়াছে, তাহা কেবল ভেদ জানিবারে—অসার হইতে সারের পার্থক্য ব্রাইবার নিমিন্ত।

অচ্যুতানন্দ বড়শাখা আচার্য্যনন্দন।
আন্ধ্রনা সেবিলা তিঁহো চৈতত্যচরণ॥ ১১
চৈতত্যগোদাঞির গুরু—কেশবভারতী।
এই পিতার বাক্য শুনি হ্রঃখ পাইল অতি॥ ১২
"জগদ্গুরুতে কর ঐছে উপদেশ।
তোমার এই উপদেশে নফ্ট হৈল দেশ॥ ১৩
চৌদ্ধ ভুবনের গুরু—চৈতত্যগোদাঞিঃ।

তাঁর গুরু অন্য—এই কোন শাস্তে নাই॥" ১৪
পঞ্চনবর্গের বালক কহে সিদ্ধান্তের সার।
শুনিয়া পাইল আচার্য্য সন্থোষ অপার॥ ১৫
কৃষ্ণমিশ্র নাম আর আচার্য্যতনয়।
চৈতন্যগোসাঞিং বৈসে ঘাঁহার হৃদয়। ১৬
শ্রীগোপাল নামে আর আচার্য্যের স্কৃত।
তাঁহার চরিত্র শুন অত্যন্ত অদ্ভুত॥ ১৭

গৌর-কুপা-তরঙ্গিণী টীকা।

সার এবং অসারের উল্লেখ না করিয়া (সারাসারভ্তঃ-শব্দের উল্লেখ না করিয়া) যদি কেবল "অহৈতাজ্যুজভূঙ্গান্—শ্রীঅহৈতের পরিকরগণ"—বলা হইত, তাহা হইলে সাধারণ লোক হয়তো মনে করিত—শ্রীঅহৈতের শিয়াদির মধ্যে ঘাঁহারা তাঁহার মতের বিরোধী, তাঁহারাও প্রেম-কল্পতক্ষর শাখা-শ্রেণীভূক্ত; কিন্তু অসারেরও উল্লেখ করিয়া তাহাকে বাদ দেওয়ায় একপ মনে করার কোনও আশ্রু আর থাকে না। পাতনা—অস্তঃসারহীন চিটা ধান্। ধান মাপিবার সময় সাধারণতঃ যেমন চিটার সহিতই ধান মাপা হয়, পরে কুলা দিয়া ঝাড়িয়া বা বাতাস দিয়া উড়াইয়া চিটা ছাড়াইয়া ধানগুলিকে আলাদা করিয়া লওয়া হয়, তদ্রপ শ্রীঅহৈতের উভয়-মতাবলম্বী শিয়াদির একত্রে উল্লেখ করিয়া পরে অসার-মতাবলম্বী দিগকে বাদ দিয়া কেবল সার্মত (ভক্তিফার্ম)-গ্রহণকারী দিগেরই নামোল্লেখ করা হইতেছে।

১১ r যাঁহারা সারমতাবলম্বী, শ্রীঅধৈতের অমুগত, তাঁহাদের নামোল্লেখ করিতেছেন।

অচ্যুতানন্দ—ইনি শ্রীঅদৈতের পুত্র; শ্রীজদৈতের পরিকরগণের মধ্যে ইনিই শ্রেষ্ঠ, তাই ইহাকে বড়শাখা বলা হইয়াছে। আচার্য্য-নন্দন—শ্রীঅদৈতাচার্য্যের পুত্র।

১২-১৫। অচ্যুতানন্দের বয়স যথন পাঁচ বংসর, তথন জনৈক সন্ধাসী শ্রীক্ষাবিতের গৃহে আসিয়াছিলেন।
শ্রীগোরাক্ষসপন্ধে কথাবার্তা-প্রসঙ্গে তিনি শ্রীঅাষৈতকে জিজ্ঞাসা করিলেন—"শ্রীগোরাঙ্গের গুক কে পে" শ্রীঅাষৈত
বলিলেন—"তাঁহার গুক শ্রীকেশব-ভারতী।" অচ্যুতানন্দ ইহা শুনিয়া অত্যন্ত হুঃখিত হইলেন এবং পিতাকে বলিলেন—
"বাবা, তুমি কি বলিলে? তোমার মত লোকের মৃথে এরপ কথায় জগতের বিশেষ অনিষ্ট হইবে। শ্রীগোরাক্ষ
চতুর্দিশ ভুবনের গুক্ — তিনি কেশব-ভারতীরও গুক; কারণ, কেশব-ভারতী চতুর্দিশ ভ্বনের অন্তর্গত এই পৃথিবীবাসী
একজন লোক। কেশব-ভারতী কিরূপে তাঁহার গুক্ হইবেন পু কেশব-ভারতী কেন পু অত্য কেইবা তাঁহার গুক্
হইতে পারে পু বাল্যকাল হইতেই যে শ্রীঅচ্যুতের শ্রীগোরাঙ্গে দৃঢ় বিশ্বাস, তাহা দেখাইবার নিমিত্ত এস্থলে এই
আখ্যায়িকা উদ্ধৃত হইয়াছে।

জাগদ্ভক — স্বাংভগবান্ বলিয়া শ্রীগোরাঙ্গকে জাগদ্ভক বলা ইইয়াছে। নাঠ হৈল দেশ—ডগবানের গুক কেই ইইতে পারে না; জীবেরই গুক থাকার প্রয়োজন এবং থাকেও; শ্রীঅদৈতের মত প্রামাণিক ব্যক্তি যদি বলেন— শ্রীগোরাঙ্গের গুক কেশব-ভারতী, তাহা ইইলে লোকে মনে করিবে—শ্রীগোরাঙ্গ মাহ্ব—জীব; স্বয়ং ভগবান্ শ্রীগোরাঙ্গকে জীব মনে করিলে অপরাধের সঞ্চয় ইইবে, তাহাতে লোকের অনিষ্ট ইইবে। ইহাই শ্রীঅচ্যুতের অভিপ্রায়।

১৬। শ্রীঅধৈতাচার্য্যের অপর এক পুত্রের নাম শ্রীকৃষ্ণমিশ্র।

১৭-২৪। শ্রীঅদৈতের আর এক পুল্লের নাম শ্রীগোপাল। গুণ্ডিচামন্দিরে শ্রীক্ষেত্রের গুণ্ডিচামন্দিরে,— ধে মন্দিরে রথযাত্রায় শ্রীজগরাথ আসিয়া থাকেন। এক বংসর সমস্ত ভক্তবৃন্দ লইয়া প্রভু গুণ্ডিচামার্জ্জন করিতেছেন, গুণ্ডিচামন্দিরে মহাপ্রভুর সম্মুখে।
কীর্তনে নর্তুন করে বড় প্রেমস্থাখে। ১৮
নানা ভাবোদগম দেহে—অভুক্ত নর্তুন।
তুই গোসাঞি 'হরি' বোলে আনন্দিত মন। ১৯
নাচিতে নাচিতে গোপাল হইয়া মূর্চ্ছিত।
ভূমিতে পড়িলা, দেহে নাহিক সংবিত॥ ২০
তঃখী হইলা আচার্য্য—পুত্র কোলে লৈয়া।
রক্ষা করেন নৃসিংহের মন্ত্র পঢ়িয়া॥ ২১
নানা মন্ত্র পঢ়েন আচার্য্য না হয় চেতন।
তঃখী হইয়া আচার্য্য করেন ক্রেন্দ্রন॥ ২২

তবে মহাপ্রভূ তাঁর হৃদে হস্ত ধরি।
উঠহ গোপাল ! কৈল—বোল হরি হরি॥২০
উঠিল গোপাল প্রভূর স্পর্শধ্বনি শুনি।
আনন্দিত হৈয়া সভে করে হরিধ্বনি॥২৪
আচার্য্যের আর পুত্র শ্রীবলরাম।
আর পুত্রস্থরূপ শাখা জগদীশ নাম।।২৫
কমলাকান্তবিশাস নাম আচার্য্যকিঙ্কর।
আচার্য্যের ব্যবহার তাঁহার গোচর॥২৬
নীলাচলে তেঁহো এক পত্রিকা লিখিয়া।
প্রতাপরুদ্রের পাশ দিলা পাঠাইয়া॥২৭

'গৌর-কুপা-তরঞ্জিণী চীকা।

চারিদিকে কীর্ত্তন হইতেছে, শ্রীগোপাল তাহাতে প্রেমানন্দে নৃত্য করিতেছিলেন, তাঁহার দেহে অশ্র-কম্পাদি সান্ত্রিক ভাবের উদয় হইল; নৃত্য করিতে করিতে গোপাল মুচ্ছিত হইয়া পড়িলেন; শ্রীঅদ্বৈতাচার্যাও সে স্থলে ছিলেন, বাংসল্যবশতঃ গোপালকে মুচ্ছিত দেখিয়া তিনি চিন্তিত হইলেন; তিনি মনে করিয়াছিলেন—গোপালের উপরে ভূতের আবেশ হইয়াছে, তাই তিনি নৃসিংহমন্ত্র পড়িতে লাগিলেন; তাহাতে কোনও ফল হইল না দেখিয়া আচায়্য কাঁদিয়া উঠিলেন। গোপাল যে প্রেমাবেগে মুচ্ছিত হইয়াছেন, শ্রীমন্ মহাপ্রভূ তাহা ব্রিয়াছিলেন; কিন্তু বাংসল্যের আধিক্যবশতঃ শ্রীঅদ্বৈতাচার্য তাহা ব্রিতে পারেন নাই; কারণ, বন্ধু-হাদয়ে অনিষ্ঠাশন্ধাই সর্ব্বাণ্ডে জাগিরিত হয়। যাহা হউক, আচার্যের ত্থে দেখিয়া মহাপ্রভূ গোপালের বৃক্তে হাত দিয়া বলিলেন—"গোপাল, উঠ; হরি হরি বল।" প্রভূর ম্পর্ণ পাইয়া গোপালের স্বাভাবিক অবস্থা ফিরিয়া আসিল; তথন প্রভূর কথা শুনিয়াই গোপাল উঠিয়া বসিলেন; আননন্দ সকলে হরি-ধ্বনি করিয়া উঠিলেন।

নানা ভাবোদ্গম—অশ্র-কম্প-পুলকাদি সাত্তিক ভাবের উদয়। তুই গোসাঞিঃ—মহাপ্রভু ও শ্রীঅহৈত। সংবিত্ত—জ্ঞান। রক্ষা করেন—নৃসিংহ্নয়ে রক্ষা-বন্ধন করিলেন। কথিত আছে, নৃসিংহ্ময়ে ভূতযোনির আবেশ দ্রীভূত হয়। নানা মন্ত্র পড়েন—আচার্য্য মনে করিয়াছিলেন, শ্রীগোপালের উপরে ভূতের আবেশ হইয়াছে; তাই ভূত ছাড়াইবার জন্ম তিনি নানাবিধ মন্ত্র পড়িতে লাগিলেন। স্পর্শ ধ্বনি শুনি—স্পর্শ পাইয়া এবং ধ্বনি শুনিয়া।

২৫। শ্রীঅবৈতাচার্য্যের আর এক পুত্রের নাম শ্রীবলরাম। এ পর্যান্ত এই পরিচ্ছদে শ্রীঅবৈতাচার্য্যের চারিজন পুত্রের নাম পাওয়া গেল—(১) শ্রীঅচ্যুতানন্দ, (২) শ্রীকৃষ্ণমিশ্র, (৩) শ্রীগোপাল এবং (৪) শ্রীবলরাম। আর পুত্র স্থানি শ্রীঅবৈতাচার্যাের পুত্রকুল্য শাখা শ্রীজগদীশ। কেহ কেহ বলেন, স্বরূপ এবং জগদীশ এই তুইজনও শ্রীঅবৈতের পূত্র (দেবকীনন্দন-প্রেস হইতে প্রকাশিত গ্রন্থ)। কোনও কোনও গ্রন্থে এরূপ পাঠান্তর আছে—"আর পুত্র রূপ, শাখা জগদীশ নাম।" (মাখনলাল ভাগবতভূষণের সংস্করণ); ভাগবতভূষণ মহাশয় বলেন—"অবৈতের অচ্যুতানন্দ, কৃষ্ণ, গোপাল, বলরাম ও রূপ এই পঞ্চ পুত্র। জগদীশ নামে এক শাখা।"

২৬-৩০। ব্যবহার—ব্যবহারিক বিষয়; শ্রীঅবৈতাচার্যের সাংসারিক আয়া, ব্যয় প্রভৃতি ব্যবহারিক বিষয়ের ভার কমলাকান্ত-বিশ্বাসের উপরে ছিল। এক সময়ে শ্রীঅবৈতাচার্য্যের কিছু ঋণ হইয়াছিল; কমলাকান্ত-বিশ্বাস এই ঋণ শোধের নিমিত রাজা প্রতাক্তরের নিকটে তিন শত টাকা সাহায্য চাহিয়া এক পত্র লিখিয়াছিলেন। শ্রীঅবৈতাচার্য্য যে স্বরূপতঃ ঈশ্বরতন্ত্ব, পত্রে তিনি তাহাও লিখিয়াছিলেন। আচার্য্য কিন্তু এই পত্রের কথা জানিতেন না।

সেইত পত্রীর কথা আচার্য্য নাহি জানে।
কোন-পাকে সেই পত্রী আইল প্রভুম্থানে॥২৮
সেই পত্রীতে লিখিয়াছে এইত লিখন—।
ঈশরত্বে আচার্য্যেরে করিয়াছে স্থাপন॥ ২৯
কিন্তু তাঁর দৈবে কিছু হইয়াছে ঋণ।
ঋণ শোধিবারে চাহি তন্ধা শত তিন॥ ৩০
পত্র পঢ়িয়া প্রভুর মনে হৈল তুখ।
বাহিরে হাসিয়া কিছু কহে চন্দ্রমুখ—॥ ৩১
আচার্য্যেরে স্থাপিয়াছে করিয়া ঈশর।
ইথে দোষ নাহি, আচার্য্য দৈবত ঈশর॥ ৩২
ঈশরের দৈন্য করি করিয়াছে ভিক্ষা।
অতএব দণ্ড করি করিয়াছে ভিক্ষা।

গোবিন্দেরে আজ্ঞা দিল—গ্রিন্থা আজ হৈতে।
বাউলিয়া-বিশ্বাদেরে না দিবে আদিতে॥ ৩৪
দণ্ড শুনি বিশ্বাদ হৈলা পরমত্যুখিত।
শুনিয়া প্রভুর দণ্ড আচার্য্য হর্ষিত॥ ৩৫
বিশ্বাদেরে কহে—তুমি বড় ভাগ্যবান্।
তোমারে করিল দণ্ড প্রভু ভগবান্॥ ৩৬
পূর্বের মহাপ্রভু মোরে করেন সম্মান।
ছঃখ পাই মনে আমি কৈল অনুমান—॥ ৩৭
'মৃক্তি' শ্রোষ্ঠ করি কৈল্ বাশিষ্ঠ ব্যাখ্যান।
কুদ্ধ হঞা প্রভু মোরে কৈল অপমান॥ ৩৮
দণ্ড পাঞা হৈল মোর পরম আনন্দ।
যে দণ্ড পাইল ভাগ্যবান্ শ্রীমুকুন্দ॥৩৯

গৌর-কুপা-তর ক্লিণী টীকা।

পত্রিক।—পত্র; চিঠি। কোন পাকে—কোনও রকমে। তঙ্কা—টাকা।

্ত-ত>। ঘুরিয়া ফিরিয়া সেই পত্র কোনও রকমে মহাপ্রভুর হাতে আসিয়া পড়িয়াছিল; পত্র পড়িয়া মহাপ্রভুর মনে তৃঃখ হইল—কারণ, যিনি ঈশ্বর, তাঁহার দরিদ্রতা থাকিতে পারেনা; কমলাকান্ত—স্বরূপতঃ ঈশ্বর-তত্ত্ব অবৈতাচার্য্যের দরিদ্রতা থাপন করিয়া তাঁহার ঈশ্বরত্বের থবিতা সাধন করিয়াছেন বলিয়া মহাপ্রভূর তুঃখ হইল। মহাপ্রভু তত্ত্বস্ত কমলাকান্তকে শান্তি দেওয়ার সম্ভ্রে করিলেন।

চন্দ্র ভাষ স্থলর মুখ গাঁহার, সেই শ্রীচৈতভা। **দৈবত ঈশ্ব**—যথার্থতঃই ঈশ্বর। দৈশু করি—দরিদ্রতা জানাইয়া।

28-৩৫। বিশ্বহা—এখনে; মহাপ্রভুর সাক্ষাতে। বাউলিয়া বিশ্বাস—পাগলা কমলাকান্ত বিশ্বাস। প্রভু তাঁহার সেবক প্রীগোবিন্দকে ডাকিয়া বলিলেন—"আজ হইতে কমলাকান্তকে আর এথানে আসিতে দিবেনা।" ইহাই কমলাকান্তের প্রতি শান্তি। এই দঙ্রে কথা শুনিয়া কমলাকান্ত হুঃখিত হইলেন; কিন্তু অবৈতাচার্য্য অত্যন্ত আনন্দিত হইলেন; কারণ, এই দণ্ড দ্বারা কমলাকান্তের প্রতি মহাপ্রভুর রূপা ও স্নেহ প্রকাশ পাইতেছে; যাহার প্রতি সেহ পাকে, তাহাকেই লোকে এই জাতীয় শান্তি দিয়া থাকে।

৩৭-৩৮। এই পরিচ্ছেদের প্রথম শ্লোকের টীকায় এই তুই পয়ারে উল্লিখিত আখ্যায়িকার বিবরণ দ্রষ্টব্য।

মুক্তি—জ্ঞানমার্গের সাধনের লক্ষ্য সাযুজ্য-মুক্তি। বাশিষ্ঠ—বশিষ্ঠ-প্রণীত যোগশাস্ত্র।

ত্র। যে দণ্ড পইল—ইত্যাদি—প্রভ্র মহাপ্রকাশের সময়ে তিনি সকলকেই ভাকিয়া রূপা করিতেছিলেন; কিন্তু মুক্ল দন্তকে ভাকিলেন না; মুক্লও প্রভ্ ভাকিতেছেন না বলিয়া ভয়ে প্রভ্র সম্থীন হইতে সাহস করিতেছিলেন না। তথন শ্রীবাস-পণ্ডিত প্রভূকে বলিলেন—"প্রভূ, মুক্ল তোমার অত্যন্ত প্রিয়, তাঁর গানে তোমার অত্যন্ত আনল ; আজ সকলকেই রূপা করিয়া ভাকিতেছ; কিন্তু মুক্লকে ভাকিতেছ না কেন ? তাঁহার অত্যন্ত হংথ হইতেছে; যদি তাঁহার কোনও দোব হইয়া থাকে, তবে ভাকিয়া শান্তি দাও" শুনিয়া প্রভূ বলিলেন—"না, শ্রীবাস, মুক্লের কথা আমার নিকটে বলিও না; মৃক্ল যথন যার কাছে যায়, তথন তার মতই কথা বলে। যথন জ্ঞানমার্গাবলম্বীদের কাছে যায়, তথন যোগবাশিষ্ঠ পড়ে, যথন ভক্তের নিকটে যায়, তথন ভক্তির প্রাধান্ত খ্যাপন করে। ভক্তি স্থানে উহার হইল অপরাধ। এতেকে উহার হৈল দরশনে বাধ।" বাহিরে থাকিয়া মুক্ল সমস্ত শুনিলেন;

যে দণ্ড প।ইলেন শ্রীশচী ভাগ্যবতী সে-দণ্ড-প্রসাদ অন্মলোক পাবে কতি ? ৪০ এত কহি আচার্য্য তাঁরে করিয়া আশাস। আনন্দিত হৈয়া আইলা মহাপ্রভুর পাশ॥ ৪১ প্রভূকে কহেন—তোমার না বুঝিয়ে লীলা। আমা হৈতে প্রদাদপাত্র করিলা কমলা। ৪২ আমারেহ কভু যেই না হয় প্রসাদ। তোমার চরণে আমি কি কৈনু অপরাধ ? ॥ ৪৩

গৌর-কুণা-ত্রঙ্গিণী চীকা।

শুনিয়া হির করিলেন—তিনি তাঁহার দেহ ত্যাগ করিবেন; ইহা হির করিয়া কাদিতে কাঁদিতে শ্রীবাসকে বলিলেন—
"শ্রীবাস! কথনও প্রভুর দর্শন পাব কিনা, একবার জিজ্ঞাসা কর।" প্রভু বলিলেন—"আর যদি কোটি জন্ম হয়। তবে
মোর দরশন পাইব নিশ্চয়॥" এই নিশ্চিত-প্রাপ্তির কথা শুনিয়া "নহানদে মুকুদ্দ নাচয়ে সেই থানে। দেখিবেন—
হেন বাক্য শুনিয়া শ্রবণে॥" মুকুদ্দের কাও দেখিয়া "প্রভু হাসে বিশ্বন্তর। আজ্ঞা হৈল—মুকুদ্দেরে আনহ সম্বর॥"
তথনই মুকুদ্দ প্রভুর দর্শন পাইলেন। প্রথমে যে দর্শন নিষেধ করিয়াছিলেন, তাহাই ছিল মুকুদ্দের প্রতি দও।
(শ্রীকৈত্যভাগবত, মধ্যুও, ১০ম অধ্যায়)।

80 । **শচীভাগ্যবতী**—ভাগ্যবতী শচীমাতা। শচীমাতার জ্যেষ্ঠ পুল্ল শ্রীপাদ বিশ্বরূপ শ্রীঅবৈতের সভায় স্বাদা যাতায়াত করিতেন; শ্রীঅদৈতও তাঁহার সহিত ভগবৎ-কথাদি আলোচনা করিয়া বেশ আনন্দ পাইতেন; কিছুদিন পরে বিশ্বরূপ যথন সন্ন্যাস গ্রহণ করিলেন, বাৎসল্যের প্রতিমূর্ত্তি শচীমাতা মনে করিলেন—"অদ্বৈত সে মোর পুত্র করিলা বাহির।—অবৈতের নিকটে যাতায়তের ফলেই বিশ্বরূপের চিত্তে বৈরাগ্য জনিয়াছে; তাই বিশ্বরূপ আমাকে ছাড়িয়া চলিয়া গেল।" ইহা ভাবিয়া শ্রীঅবৈতের প্রতি শচীমাতার মন একটু অপ্রসন্ন হইয়া রহিল। পরে বিশ্বস্তরকে দেখিয়া ও তাঁহার মূথে সংসারে থাকার আশ্বাস পাইয়া মাতা বিশ্বরূপের বিরহ-ছঃখ ভূলিয়া গেলেন এবং অবৈতের প্রতি তাঁহার অপ্রসরতাও দূরীভূত হইল। কিছু দিন পরে, বিশ্বস্তর যথন আত্মপ্রকাশ করিলেন, তথন তিনিও প্রায় সর্বাদাই অদৈতের সঙ্গে থাকিতে আরম্ভ করিলেন—"ছাড়িয়া সংসার স্থথ প্রভু বিশ্বন্তর। লক্ষী পরিহরি পাকে অবৈতের ঘর॥" তথন শচীমাতার মনে পূর্ব্বস্থৃতি জাগিয়া উঠিল; তিনি আশঙ্কা করিলেন, বুঝি—"এছো পুত্র নিল মোর আচার্য্য গোসাঞি।"—বুঝিবা অদৈতের সঙ্গের ফলে বিশ্বরূপের স্থায় বিশ্বস্তরও সংসার ছাড়িয়া চলিয়া যাইবে। এইরূপ আশঙ্কা করিয়া বাৎসল্যময়ী শচীমাতা অতি ছংথে বলিয়া ফেলিলেন—"কে বোলে অধৈত—ধৈত এবড় গোসাঞি।। চন্দ্রসম এক পুত্র করিয়া বাহির। এহো পুত্র না দিলেন করিবারে স্থির।। অনাথিনী-মোরে ত কাছারো নাহি দয়া। জগতেরে অহৈত, মোরে সে হৈত মায়া॥" শ্রীঅহৈতের সম্বন্ধে এইরূপ অপ্রসন্ন ভাব পোষণ করাতে শচীমাতার বৈঞ্চব-অপরাধ হইয়াছে বলিয়া মহাপ্রভু মনে করিলেন এবং তাই মহাপ্রকাশের সময়ে তিনি অন্ত সকলকে প্রেম দিয়া থাকিলেও শচীমাতাকে প্রেম দেন নাই। "সবে এই অপরাধ আর কিছু নাই। ইহার লাগিয়া প্রেম না দেন গোসঞি।" এইভাবে প্রেমগ্রাপ্তি হইতে শচীমাতাকে বঞ্চিত করাই হইল তাঁহার প্রতি মহাপ্রভুর দণ্ড (প্রীচৈতন্তভাগৰত, মধ্যথণ্ড, ২২শ অধ্যায়)। অবশ্য, শ্রীঅবৈতের নিকট ছইতে অপ্রাধ ক্ষমা পাওয়ার পরে মাতা প্রেম পাইয়াছিলেন। **দও-প্রসাদ**—দওরূপ অমুগ্রহ। শচীমাতাও মুকুন্দাদির প্রতি প্রভূর অত্যন্ত অমুগ্রহ ছিল বলিয়াই প্রভু তাঁহাদিগকে শাস্তি দিয়া সংশোধন করিয়া লইয়াছেন। পুজের প্রতি পিতা-মাতার অত্যস্ত স্নেহ আছে বলিয়াই তাঁহারা পুত্রের কোনও অন্যায় দেখিলে তাহার মঙ্গলের নিমিত্ত তাহাকে শাসন করেন। এস্থলে শাসন্ত পিতামাতার অমুগ্রহ—মঙ্গলেচ্ছা হইতেই উদ্ভত; তদ্ধপ মহাপ্রভুর শাসন্ত তাঁহার অমুগ্রহেরই পরিচায়ক। ১৮।২৭ পয়ারের টীকা দ্রপ্তব্য। কভি-কোথার।

৩৬—৪০ প্রারে যাহা ব্যক্ত হইয়াছে, তাহা শ্রীঅদৈত কনলাকান্ত-বিশ্বাসকে বলিয়াছেন, তাঁহার ভাগ্যের প্রশংসা করিয়া।

83-80। এত কহি—৩৬-৪০ প্রারের উক্তির অহ্রপ কথা বলিয়া। তাঁরে—কমলাকাস্তকে। আখাস

এত শুনি মহাপ্রভু হাসিতে লাগিলা। বোলাইলা কমলাকান্তে—প্রসন্ন হইলা॥ ৪৪ আচার্য্য কহে-ইহাকে কেনে দিলে দরশন ? চুই প্রকারেতে করে মোরে বিড়ম্বন॥ ৪৫ শুনিয়া প্রভুর মন প্রদন্ধ হইল। দোঁহার অন্তরকথা দোঁহে সে বুঝিল॥ ৪৬

১২শ পরিচ্ছেদ]

প্রভু কহে—বাউলিয়া! এছে কাহে কর? আচার্য্যের লঙ্কা ধর্মহানি সে আচর ॥ ৪৭ প্রতিগ্রহ না করিয়ে কভু রাজধন। বিষয়ীর অন্ন খাইলে তুফ হয় মন॥ ৪৮ মন তুষ্ট হৈলে নহে কুষ্টের স্মরণ। কৃষ্ণস্থৃতি বিন্যু হয় নিশ্ফল জীবন ॥ ৪৯

পোর-কুপা-তরক্রিণী টীকা।

—তাঁহার প্রতি প্রভুর রোমের আশঙ্কায় কমলাকান্ত বিশেষ হুঃখিত হইয়াছিলেন; শ্রীঅধৈত যথন তাঁহাকে ্বুকাইয়া দিলেন, এরূপ দণ্ড তাঁহার প্রতি প্রভুর অনুগ্রহেরই পরিচায়ক, তথন কমলাকান্ত একটু আশ্বন্ত হইলেন।

আমাহৈতে ইত্যাদি—শ্রীঅদ্বৈত মহাপ্রভুকে বলিলেন—"প্রভু, তোমার লীলা কিছুই বুঝিতে পারিতেছি না। স্বতঃপ্রারত হইয়া তুমি আমাকেও দও দাও নাই, অপচ কমলাকাস্তকে দিলে; আমা অপেক্ষা কমলাকাস্তই তোমার নিকটে বেশী অনুগ্রহের পাত্র হইল—আমা অপেক্ষা তাহার ভাগ্যই অধিকতর প্রশংসনীয়। তোমার চরণে আমি এমন কি অপরাধ করিয়াছি যে, কমলাকাস্তের প্রতি ভূমি যে অমুগ্রহ দেখাইলে, আমার প্রতি তাহা দেখাইতেছনা ?"

সত্য বটে, মহাপ্রভু শ্রীঅদ্বৈত-প্রভুকেও—যোগবাশিষ্ঠের ব্যাখ্যানে জ্ঞানের প্রাধান্ত স্থাধনির নিমিত দ্ও দিয়াছিলেন ; কিন্তু মহাপ্রভু স্বতঃপ্রবৃত্ত হইয়া অধৈতকে সেই দণ্ড দেন নাই—অধৈতের চাতুরীই মহাপ্রভুকে এই দণ্ডে প্রণোদিত করিয়াছে (প্রথম শ্লোকের টীকা দ্রষ্টব্য); গ্রীঅদ্বৈত যদি এই চাতুরী না করিতেন, তাহা হইলে হয়তো এই দণ্ডরূপ অনুগ্রহ হইতে তিনি বঞ্চিত হইতেন।

৪৫। শ্রীঅদ্বৈতের কথার মহাপ্রভু কমলাকান্তের প্রতি প্রসন্ন হইয়া তাহাকে ডাকিলে শ্রীঅদ্বৈত বলিলেন— "কমলাকান্তকে কেন দর্শন দিলে ? কমলাকান্ত হুই রকমে আমার বিড়ম্বনা করিয়াছে—প্রথমতঃ আমাকে না জানাইয়া প্রতাপরুদ্রের নিকট অর্থভিক্ষা করিয়া পত্র লিথিয়াছে (ইহাতে বিড়ম্বনার হেতু পরবর্তী ৪৭-৫০ পয়ারে দ্রষ্টব্য); দিতীয়তঃ, আমি বস্ততঃ ঈশ্বর নহি, তথাপি কমলাকাস্ত সেই পত্রে আমার ঈশ্বরত্ব-প্রতিপাদনের চেষ্টা করিয়াছে; ইহাতে আমাকে লোকের কাছেও হেয় হইতে হইবে, ঈশ্বরের নিকটেও অপরাধী হইতে হইবে (আচার্য্য দৈশ্বৰশতঃ এরপ বলিতেছেন)।"

কমলাকাস্তকে প্রস্তু দর্শন দিয়াছেন বলিয়া যে আচার্য্য হুঃখিত হইয়াছেন, তাহা নহে ; তিনি তাহাতে অন্তরে মুখী হইয়াছেন; তথাপি প্রভুর এই রূপাভঙ্গীর রসবৈচিত্রী আস্বাদনের অভিপ্রায়ে বাহিরে যেন একটু প্রণয়কোপ প্রকাশ করিয়াই বলিলেন—"ইহাকে কেন দিলে দরশন ?"

89। লক্ষাধর্মহানি লজ্জাহানি ও ধর্মহানি। ঋণ পরিশোধের নিমিত কাহারও সাহায্যপ্রার্থী হইলে স্বীয় অভাব এবং হীনতা প্রকাশ পায়; ইহাতে লজ্জার হানি। আর রাজার ধন গ্রহণ করিলে ধর্মের হানি হয় (৪৮-৪৯ পয়ারে ধর্মহানির হেতু দ্রষ্টব্য)।

রাজধন-গ্রহণে ধর্মহানির কারণ বলিতেছেন। **প্রতিগ্রহ**—দান গ্রহণ। **রাজধন**—রাজার প্রদত্ত অর্থ। বিষয়ী —ধন-জন-পুল্ল-কলত্রাদি ইন্সিয়-ভোগের বস্তু হইল বিষয়, তাহাতে যাহার চিত্ত অত্যস্ত আসক্ত, তাহাকে বলে বিষয়ী। এস্থলে রাজাকে লক্ষ্য করিয়া বিষয়ী-শব্দ ব্যবহৃত হইয়াছে। পর্ম-ভাগবত রাজা প্রতাপক্তের নিকটেই কমলাকান্ত বিশ্বাস অর্থ যাচঞা করিয়াছিলেন; প্রতাপরুদ্র নিজে বিষয়াসক্ত না হইলেও, অপর্য্যাপ্ত-ধন-সম্পত্তি-প্রভাব-প্রতিপত্তি-আদির অধিপতি বলিয়া রাজাদের বিষয়াসক্ত হওয়ার সম্ভাবনা অত্যস্ত বেশী এবং অধিকাংশ লোকলজ্জা হয়, ধর্মকীতি হয় হানি।

এতি কর্ম না করিহ কভু ইহা জানি॥ ৫০
এই শিক্ষা সভাকারে—সভে মনে কৈল।
আচার্য্যগোসাঞি মনে আনন্দ পাইল॥ ৫১
আচার্য্যর অভিপ্রায় প্রভুমাত্র বুঝে।
প্রভুর গন্তীরবাক্য আচার্য্য সমুঝে॥ ৫২
এই ত প্রস্তাবে আছে বহুত বিচার।
গ্রন্থবাহুল্যভয়ে নারি লিখিবার॥ ৫০
শীষ্তুনন্দনাচার্য্য অবৈতের শাখা।
তাঁর শাখা-উপশাখার নাহি হয় লেখা॥ ৫৪
বাস্তুদেবদত্তের তিঁহো কুপার ভাজন।
সর্বভাবে আশ্রিয়াছে চৈত্সচরণ॥ ৫৫
ভাগবত-আচার্য্য আর বিষ্ণুদাস-আচার্য্য।
চক্রপানি-আচার্য্য আর অনন্ত-আচার্য্য॥ ৫৬

নন্দিনী আর কামদেব চৈত্যুদাস।
 তুর্লভ বিশাস আর বনমালী দাস॥ ৫৭
 জগন্নাথ কর, আর কর ভবনাথ।
 হদমানন্দ সেন, আর দাস জোলানাথ॥ ৫৮
 যাদবদাস বিজয়দাস দাস জনার্দ্দন।
 অনন্তদাস কামুপণ্ডিত দাস নারায়ণ॥ ৫৯
 শ্রীবৎসপণ্ডিত ব্রহ্মচারী হিরিদাস।
 পুরুষোত্তম ব্রহ্মচারী আর কৃষ্ণদাস॥ ৬০
 পুরুষোত্তম পণ্ডিত আর রঘুনাথ।
 বনমালী কবিচন্দ্র আর বৈজনাথ॥ ৬১
 লোকনাথ-পণ্ডিত আর মুরারিপণ্ডিত।
শ্রীহরিচরণ আর মাধব-পণ্ডিত॥ ৬২
 বিজয়-পণ্ডিত আর পণ্ডিত শ্রীরাম।
 অসংখ্য অবৈতশাখা—কত লৈব নাম ?॥ ৬০

গোর-কুণা-তরঞ্জিণী চীক।।

রাজাই বিষয়াসক্ত হইয়া থাকেন; তাই পরলোকে মঙ্গলাকাজ্জীর পক্ষে, সাধারণতঃ রাজধনের প্রতিগ্রহ নিষিদ্ধ। রাজা কেন, দরিদ্রের মধ্যেও যাহাদের চিন্ত বিষয়াসক্ত, তাহাদের নিকট প্রতিগ্রহ করিলেও অনিষ্ঠের আশক্ষা আছে; কারণ, প্রাচীন মহাজনগণের বিশ্বাস—যাহার অশ্লাদি দ্ব্য গ্রহণ করা যায়, গ্রহণকারীর চিন্তে তাহার দোষগুণ সংক্রামিত হয়। তাই বিষয়-মলিনচিন্ত ব্যক্তির দ্ব্য গ্রহণ করিলে চিন্ত মলিন হয়। তুই—দ্বিত, মলিন।

রাজধন-প্রতিগ্রহসম্বন্ধে শাস্ত্র বলেন:—"ন রাজ্ঞ: প্রতিগৃহুন্তি প্রেত্য শ্রেমোইভিকাজ্ঞিণ:। নহু। ৪।৯১।— শাহারা পরলোকে মঙ্গল কামনা করেন, তাঁহারা রাজধন প্রতিগ্রহ করিবেন না।" হরিভক্তি-বিলাগেও অন্থর্নপ উক্তি দেখিতে পাওয়। যায়:—"ন রাজ্ঞ: প্রতিগৃহুনীয়ায় শূলাৎ পতিতাদপি। নাগ্যস্থাদ্ যাচকত্বঞ্চ নিন্দিতাদ্বর্জ্ঞান্ত্র্যাদ্বৃধ্য।— রাজা, শূল বা পতিত ব্যক্তির নিকটে প্রতিগ্রহ করিবে না এবং অশ্ব্য নিন্দিত ব্যক্তির নিকটেও যাচঞা করিবে না। ১১।৪৫৬॥"

- ৪৯-৫০। মন মলিন ছইলে, মলিনচিত্তে রক্ষশ্বতি ক্রিত হয়না; রক্ষশ্বতি না জাগিলে জীবনই ব্যর্থ হইয়া যায়; স্থতরাং রাজার—বিষয়ীর—দ্রব্য প্রতিগ্রহ করিলে জীবন ব্যর্থ হওয়ার—ধর্মহানি হওয়ার—আশক্ষা আছে; তার উপর লোকলজ্জা এবং অপযশঃ তো আছেই। লোকলজ্জা—লোকের নিকটে লজ্জা। ধর্মা কীর্ত্তি—ধর্মা ও কীর্ত্তি বা যশঃ।
- ৫১। এই শিক্ষা সভাকারে ইত্যাদি— রাজ্বন বা বিষয়ীর জব্য প্রতিগ্রহ-সম্বন্ধে প্রভু যে উপদেশ দিলেন, সকলেই মনে করিলেন, কমলাকাস্ত-বিশ্বাসকে উপলক্ষ্য করিয়া প্রভু সকলকেই এই শিক্ষা দিলেন।
- ৫২-৫৩। সমুনো—বুঝে। এইত প্রস্তাবে—প্রতিগ্রহ-বিষয়ে। কাহার নিকট হইতে প্রতিগ্রহ করা যায়, কাহার নিকট হইতে করা যায় না, এ সম্বন্ধে অনেক আলোচনার বিষয় আছে, অনেক শাস্ত্র-প্রমাণও আছে; গ্রন্থবিস্থৃতির ভয়ে—এস্থলে তৎসম্বন্ধে বিশেষ কিছু লিখিত হইল না।
 - ৫৪-৫৫। এ প্রতিষ্ঠা ক্রিন্ত প্রতিষ্ঠা ক্রিন্ত প্রতিষ্ঠা ক্রিন্ত ক্রিন্ত প্রতিষ্ঠা ক্রিন্ত প্রতিষ্ঠা ক্রিন্ত প্রতিষ্ঠা ক্রিন্ত বিশ্ব ক্রিন্ত ক্রিন্ত প্রতিষ্ঠা ক্রিন্ত বিশ্ব ক্রিন্ত ক্

মালিদত্ত জল অদৈতক্তক যোগায়।

সেই জলে জীয়ে শাখা— ফুল-ফল পায়॥ ৬৪
ইহার মধ্যে মানি পাছে কোন শাখাগণ।
না মানে চৈতন্তমালী সুর্দৈবকারণ॥ ৬৫

যে জন্মাইল জীয়াইল—ভাঁরে না মানিল।
কুতন্ন হঞা ক্তম তারে ক্তম কুদ্ধ হৈল॥ ৬৬
কুদ্ধ হঞা ক্তম তারে জল না সঞ্চারে।
জলাভাবে কৃশ শাখা শুকাইয়া মরে॥ ৬৭
চৈতন্তরহিত দেহ—শুক্কাপ্তসম।
জীবিতেই মৃত সেই, দণ্ডে তার যম॥ ৬৮
কেবল এ গণ-প্রতি নহে এই দণ্ড।
চৈতন্তবিমুখ যেই—সেই ত পাষ্ড॥ ৬৯

কি পণ্ডিত কি তপস্বী কিবা গৃহী যতি।
চৈতন্সবিমুখ যেই, তার এই গতি॥ ৭০
যে যে লইল শ্রীঅচ্যুতানন্দের মত।
দেই আচার্য্যের গণ মহাভাগবত॥ ৭১
আচ্যুতের যেই মত—দেই মত সার।
আর যত মত—সব হৈল ছারখার॥ ৭২
দেই সেই আচার্য্যের কুপার ভাজন।
অনায়াসে পাইল দেই চৈতন্যচরণ॥ ৭০
দেই আচার্য্যের গণে মোর কোটি নমস্বার।
আচ্যুতানন্দপ্রায় চৈতন্স জীবন যাহার॥ ৭৪
এই ত কহিল আচার্য্যগোসাঞ্জির গণ।
তিন-স্কন্ধ-শাখার কৈল সংক্ষেপ-গণন॥ ৭৫

গৌর-কুপা-তরঙ্গিণী টীকা।

৬৪। মালাদিও — প্রীচৈতন্স-দত্ত। বৃক্ষের স্কর যেমন মালী কর্ত্তকে প্রদত্ত জল আকর্ষণ করিয়া সেই জল শাখা-প্রশাখাদিতে সঞ্চারিত করে, তদ্ধপ শ্রীঅধ্ৈতে শ্রীচৈতন্তের প্রেনামূগ্রহ প্রাপ্ত হইয়া নিজ পরিকর্গণের মধ্যে তাহা বিতরণ করিয়াছেন।

৬৫-৬৭। প্রীঅদৈতের অন্থাত লোকগণের মধ্যে প্রথমে সকলেই শ্রীমন্ মহাপ্রস্কুকে স্বাং ভগবান্ বলিয়া মাষ্ঠ করিতেন; কিন্তু (প্রীঅদৈতে কর্ত্বক মোগুবাশিষ্ঠের ব্যাখ্যানে জ্ঞানের প্রাধান্ত স্থাপনের) পরে কেহ কেই প্রীঅদৈতকে ঈশর বলিয়া মান্ত করিতে লাগিলেন; কিন্তু মহাপ্রস্কুকে আর মান্ত করিলেন না; বাঁহার রূপায় তাঁহারা প্রেম পাইয়াছিলেন, তাঁহাকে মান্ত না করায়, তাঁহাদের রূতন্বতা জনিল; তাঁহারা মহাপ্রস্কুকে না মানায় শ্রীঅদৈতে রুষ্ট হইয়া তাঁহাদের প্রতি অন্থাহ বিতরণে বিরত হইলেন; তাহার ফলে, স্কন্ধ জল সঞ্চারিত না করিলে শাখা যেমন শুখাইয়া যায়, তদ্ধপ শ্রীঅদৈত তাঁহাদের প্রতি অন্থাহ বিতরণে বিরত হইলে—তাঁহাদের প্রেমও অন্তর্হিত হইয়া গেল, তাঁহাদের হৃদয় শুস্কু হইয়া গেল। (এই কয় প্যারে অসারগণের কথা বলা হইয়াছে)।

৬৮-৬৯। প্রীঅবৈতের গণের মধ্যে যাঁছারা শ্রীচৈতন্তকে মানিল না, কেবল তাহাদিগকেই যে যম দও দেন, তাহা নহে; পরস্থ যাহারাই শ্রীচৈতন্তবিমুখ (প্রীঅবৈতের গণ না হইলেও) তাহারাই পাষও, তাহাদিগকেই যম দও দেন; মাদা৬,৮ পরারের টীকা দ্রস্থা।

- 9২। শ্রীঅচ্যুতাননের মত যাঁহারা গ্রহণ করিয়াছেন, তাহারাই সার; আর সকল অসার। শ্রীঅচ্যুতের মত যথা—শ্রীচৈত্যুই সর্কোধর, তিনিই স্কারাধ্যু ইত্যাদি।
- ৭৩। সেই সেই—শাহারা অচ্যুতাননের মতাবলম্বী তাহারা। আচার্য্যের—অদ্বৈতাচার্য্যের। পাইল সেই—তাহারাই পাইল। এপর্যান্ত শ্রীঅদ্বৈত-শাখা-বর্ণনা শেষ হইল।
- 98-9৫। সেই আঁচার্য্যের গণে—অবৈতের গণের মথ্যে বাঁহারা অচ্যুতানন্দের মতাবলম্বী, তাঁহাদিগকে। চৈউন্ম জীবন যাহার—শ্রীচৈতন্তই জীবন বাঁহাদের; বাঁহারা শ্রীচৈতন্তকে জীবন-সর্বস্ব বলিয়া মনে করেন। তিন-স্কন্ধ-শাখার—শ্রীচৈতন্তরপ মূলস্কন্ধ, শ্রীনিত্যানন্দ ও শ্রীঅবৈষ্ঠরূপ তুই উদ্ধিস্কন—এই তিন ক্ষেরে শাখা-সমূহের; তিন প্রভুর পরিকর্বর্গের।

শাখা-উপশাখা তার নাহিক গণন। কিছুমাত্র কহি করি দিগ্দরশন॥ ৭৬ শ্রীগদাধর-পণ্ডিত শাখাতে মহোতম। তাঁর উপশাখা কিছু করিয়ে গণন॥ ৭৭ শাখাশ্রেষ্ঠ প্রবানন্দ শ্রীধরব্রন্মচারী। ভাগৰত আচাৰ্য্য হরিদাস ব্রহ্মচারী ॥ ৭৮ অনন্ত আচর্য্য কবিদত্ত মিশ্র নয়ন। গঙ্গামন্ত্রী মামুঠাকুর কণ্ঠাভরণ ॥ ৭৯ ভূগর্ভ গোঁদাঞি আর ভাগবর্তদাদ। এই ছুই আসি কৈল বুন্দাবনে বাস॥ ৮० বাণীনাথ ব্রহ্মচারী বড মহাশয়। বল্লভ চৈতন্মদাস কৃষ্ণপ্রেমময়॥৮১ শ্রীনাথ চক্রবর্তী আর উদ্ধবদাস। জিতামিত্র কাষ্ঠকাটা জগন্নাথদান॥ ৮২ শ্রীহরি আচার্য্য সাদিপুরিযা গোপাল। কৃষ্ণদাস ব্রহ্মচারী পুস্পাগোপাল॥ ৮৩

শ্রীহর্ষ রত্মশ্র পণ্ডিত লক্ষ্মীনাথ। রঙ্গবাটী চৈতত্যদাস শ্রীরঘুনাথ॥ ৮৪ চক্রবর্ত্তী শিবানন্দ-শাখাতে উদ্দাম। মদনগোপাল পায়ে যাহার বিশ্রাম॥ ৮৫ অমোঘ-পণ্ডিত হস্তিগোপাল চৈতন্যবন্ধত। শ্রীযত্নগাঙ্গুলী আর মঙ্গল বৈফব ॥ ৮৬ সংক্রেপে কহিল পণ্ডিতগোসাঞির গণ। ঐছে আর শাখা-উপশাখার গণন॥ ৮৭ পণ্ডিতের গণ সব ভাগবত ধন্য। প্রাণবল্লভ সভার শ্রীকৃষ্ণচৈত্ত্য। ৮৮ এই তিন-ক্ষের (কৈল) শাখার সংক্ষেপ গণন যাঁ সভার স্মরণে হয় বন্ধবিমোচন ॥ ৮৯ যাঁ সভার সারণে পাই চৈত্যাচরণ। যাঁ-সভার স্মরণে হয় বাঞ্চিতপূরণ॥ ১০ অতএব তাঁ-সভার বন্দিয়ে চরণ। চৈতগুমালীর কহি লীলা-অমুক্রম॥ ৯১

গৌর-কুপা-তরঙ্গিণী টীকা।

- ৭৬। শাখা উপশাখা ভার ইত্যাদি—উক্ত তিন স্কন্ধের শাখা ও উপশাখার অস্ত নাই; স্ক্তরাং সমস্তের বর্ণনা করা অসম্ভব; তাই এস্থলে কেবল দিগ দুর্শনরূপে—অতি সংক্ষেপে—কিছু বলা হইতেছে।
- 99। উক্ত তিন স্কন্ধের মধ্যে শ্রীটেচত গ্রন্ধ স্কৃষ্টি সর্বপ্রধান; কারণ, শ্রীটেচত গ্রন্ধের মৃল স্কন্ধ। তাই, শ্রীটেচত গ্রন্ধের শাখা-উপশাখার বর্ণনাই প্রথমে দেওরা সঙ্গত; আবার শ্রীটেচত গ্রন্ধের শাখা-সমূহের মধ্যে শ্রীগদাধর পণ্ডিত-গোস্বামীর শাখাই হইল সর্বশ্রেষ্ঠ। ১০০১০ প্রারে শ্রীটেচত গ্রের শাখা-বর্ণন-প্রসঙ্গে বলা হইয়াছে—"বড় শাখা গদাধর পণ্ডিত গোসাঞি।" সর্বশ্রেষ্ঠ স্করন্ধে শ্রীটেচত গ্রের শাখা-সমূহের মধ্যে সর্বশ্রেষ্ঠ বলিয়া শ্রীগদাধর পণ্ডিত হইলেন প্রেমকন্ধন ব্রন্ধের শাখা; তাই বলা হইয়াছে—"শ্রীগদাধর পণ্ডিত শাখাতে সর্বোত্তম"—প্রেম-কন্নবৃক্ষের শাখা-সমূহের মধ্যে সর্বশ্রেষ্ঠ; তিনি সর্বশ্রেষ্ঠ শাখা বলিয়াই সর্ববিত্রা উপশাখাগণের (তাঁহার শিয়া, অহ্পিয়া ও অহুগত ভক্তগণের) বর্ণনা দিতেছেন, ৭৭-৮৬ প্রার।
- পি । গঙ্গামন্ত্রী ও মামু ঠাকুর---কেহ কেহ বলেন, ইহারা উৎকল-দেশীয় ভক্ত। মামু ঠাকুরকে মহাপ্রভু নাকি মামা ডাকিতেন; তাই সকলে ইহাকে মামু-ঠাকুর বলিতেন।
- ৮২। কাঠ কাটা—যিনি কাঠ কাটেন। শ্রীজগন্নাথ-দাস বোধ হয় কাঠ কাটিয়া জীবিকা নির্বাহ করিতেন; তাই তাঁহাকে কাঠকাটা জগন্নাথ-দাস বলা হইয়াছে—অন্ত কোনও জগন্নাথ-দাস হইতে তাঁহার পার্থক্য জানাইবার নিমিন্ত।
- ৮৭। ঐতে আর ইত্যাদি—উপরে পণ্ডিত-গোস্বামিরূপ শাখার উপশাধাগণের যে বর্ণনা দেওয়া হইল, অক্তান্ত শাখার উপশাধাগণেরও সেরূপ বর্ণনা দেওয়া যায়। ৭৬ পয়ারে বলা হইয়াছে, তিন স্কন্ধের শাখা-উপশাধার

গোরলীলামৃতিসিন্ধু অপার অগাধ।
কে করিতে পারে তাহে অবগাহ-সাধ ? ॥ ৯২
তাহার মাধুর্য্য গন্ধে লুব্ধ হয় মূন।
অতএব তটে রহি চাথি এক কণ॥ ৯৩

শ্রীরূপ-রঘুনাথ-পদে যার আশ।

চৈতন্যচরিতামৃত কহে কৃঞ্চদাস ॥ ৯৪

ইতি শ্রীচৈতন্যচরিতামৃতে আদিখণ্ডে অবৈতস্কন্ধাখাবর্ণনং নাম দ্বাদশ পরিচ্ছেদঃ ॥ ১২

্ গৌর-ফুপা-তরঙ্গিণী টীকা।

দিগ্দর্শন মাত্র দেওয়া হইবে, তাই দিগ্দর্শনরূপে সর্বলেষ্ঠ শাখাস্বরূপ গদাধর পণ্ডিত-গোস্বায়ীর উপশাখাস্মুহের দর্শনামাত্র দেওয়া হইল ৭৭-৮৬ পয়ারে।

৯২-৯৩। প্রীচৈতভের লীলামূত-সমুদ্র অগাধ ও অপার; তাহাতে কেহই অবগাহন করিতে পারে না; তাহার মাধুর্য্যের গন্ধে লুব্ধ হইয়া সেই সমুদ্রের তীরে থাকিয়া অমৃতের এক কণামাত্র চাথিলাম (পরীক্ষার্থ আসাদন করিলাম)।